Kasusbøyning av substantiv og adjektiv

**1. Noen kjente eksempler:**

 Leena*la* ja Peka*la* oon vain yksi tytärlapsi.

 Tyttäre*n* nimi oon Anne.

 Hän oon hyvä setä Kåre*le* ja Anni*le*.

Alle navn, substantiv og adjektiv har både en grunnform (ordboksform el. nominativ) og en bøyningsform (den formen som brukes når man føyer til en kasusending).

Mange navn, substantiv og adjektiv har sammenfallende grunn- og bøyningsform.

 *Leena* oon tytär *Leena*laoon veli ja sisar

 Kirstilä oon *vävy Vävy*n nimi oon Sverre

Men andre navn, substantiv og adjektiv har forskjellige grunn- og bøyningsformer.

 *Pekka* oon Leenan mies Leena oon *Peka*n vaimo

 *Poika* oon 10 vuotta vanhaa *Poja*n nimi oon Jussa

**2. Stadievekslinger**

HUOM.: De bokstav(kombinasjon)ene det gjelder, MÅ være på nest siste plass i ordet.

a. KK/PP/TT

* 1. kk:k

Pekka:Peka- Pekala oon kaks sukkaa

sukka:suka- Sukassa oon iso reikä

viikko:viiko- Viikossa oon 7 päivää

tikku:tiku- Tässä oon kaikki tikut

(korkkee:korkkee-)

* 1. pp:p

pappa:papa- Papan nimi oon Niku

tolppa:tolpa- Harakka istui tolpan päälä

pappi:papi- Papila oon musta hattu

* 1. tt:t

katto:kato- Lintu istui katon päälä

minuutti:minuuti- Minuutissa oon 60 sekyntti(a/i)

kvartti:kvarti- Kvartissa oon 15 minuutti(a/i)

b. K/P/T

1. k:# (dvs. den forsvinner)

olka:ola- Lintu istui olan päälä

jalka:jala- Hällä oon sukka jalassa

poika:poja- Pojan nimi oon Kåre

k:v

joki:jove- Silta mennee joven yli

leuka:leuva- Leuvassa oli parta

sk (ingenting skjer)

1. p:v

napa:nava- Navassa oli roska

tupa:tuva- Harakka istui tuvan päälä

1. t:#/ð/r

setä:seä-/seðä-/serä- Minun se(ð/r)än nimi oon Valli

täti:täi-/täði-/täri- Tä(ð/r)ilä oon kolme lasta

1. – NEN: -SEN

*Punanen* talo oon mettässä *Punasen* talon vieressä seissoo navetta

Hevonen seissoo tallissa Hevosen nimi oon Harmi

Kainulainen assuu Oslossa Kainulaisen histooria oon vanhaa

### 3. Kasusendinger

### Nominativ

(grunnform, ordboksform)

*Lohi* uipi jovessa

### Genitiv

### –n (eiendomsform)

Hän oon Leena*n* mies

Minu*n* poja*n* nimi oon Valli

1. Akkusativ

-n (objektsform)

Mie näjen koira*n* tuola

Hän osti uu(ð/r)e*n* piili*n* (uusi:uu(ð/r)e-)

1. Partitiv (objektsform)

vokalforlenging/-ta/-tä

Sie juot maitto*o*

Tet juotta vettä

Mie rakastan sinnu*u*

Nektende:

Hän ei näje koira*a*

Tytär ei kuule linttu*u*

### Allativ (ytre lokalkasus)

### –le (bevegelse til/mot et sted/område/til)

Pane kupin pöy(ð/r)ä*le* (pöytä:pöy(ð/r)ä-)

Hän meni kaupa*le*

Pojat menthiin jove*le*

(kan også bety ”for/til”)

Leena oon täti minun lapsi*le*

Mie annan kruunun poja*le*

### Adessiv (ytre lokalkasus)

### – la/-lä (på stedet/området)

Kuppi oon pöy(ð/r)ä*lä*

Mie istun tooli*la*

(kan også bety ”hos”)

Kirja oon Peka*la*

Jf. Peka*la* oon kirja

1. Ablativ (ytre lokalkasus)

-/lta/–ltä (bevegelse fra stedet/området)

Mie otan kupin pöy(ð/r)ä*ltä*

Hän noussee tooli*lta*

1. Illativ (indre lokalkasus)

talo > tal-o > tal-h-o > talho-on > talhoo-n > talhoon

–haan /-heen/-hiin/-hoon/-huun/-hyyn/- hään /-höön

(uttrykker bevegelse inn i noe)

Menen kirkhoon/koulhuun/Oslohoon/Perunhaan/Suomheen jne.]

1. Inessiv (indre lokalkasus)

–ssa/-ssä (inne i noe/i)

Kaffi oon kupissa (kuppi:kupi-)

Pöy(ð/r)ässä oon reikä

1. Elativ (indre lokalkasus)

–sta/-stä (uttrykker bevegelse ut av noe/fra)

Hän oon valmis koulusta

Lintu lenttää pesästä

1. Translativ

-ksi (uttrykker forandring, fra én tilstand til én annen)

Vaimo tutki tohturiksi

Tuuli muuttui kovemmaksi

Fääri muuttui punaiseksi

1. Essiv

–na/-nä (angir ofte tidspunkt)

Mie tulen pyhänä

Suomalaiset tulhaan keskiviikkona

Hän tullee vii(ð/r)en kuu(ð/r)en aikana

(angir også en ”som”-tilknytning)

Hän oli pappina kolme vuotta sielä

Hän kuoli nuorena

Ole nyt ihmisenä

Mie olin kippeenä koko viikon

### –t (flertall)

Kaikki poja*t* oon täälä

Tyttäret tulhaan kaupasta

Hän osti uu(ð/r)e*t* sivaka*t* (uusi:uu(ð/r)e-)

Kasusbøyning av substantiv og adjektiv

**1. Noen kjente eksempler:**

 Leena*la* ja Peka*la* oon vain yksi tytärlapsi.

 Tyttäre*n* nimi oon Anne.

 Hän oon hyvä setä Kåre*le* ja Anni*le*.

Alle navn, substantiv og adjektiv har både en grunnform (ordboksform el. nominativ) og en bøyningsform (den formen som brukes når man føyer til en kasusending).

Mange navn, substantiv og adjektiv har sammenfallende grunn- og bøyningsform.

 *Leena* oon tytär *Leena*laoon veli ja sisar

 Kirstilä oon *vävy Vävy*n nimi oon Sverre

Men andre navn, substantiv og adjektiv har forskjellige grunn- og bøyningsformer.

 *Pekka* oon Leenan mies Leena oon *Peka*n vaimo

 *Poika* oon 10 vuotta vanhaa *Poja*n nimi oon Jussa

**2. Stadievekslinger**

HUOM.: De bokstav(kombinasjon)ene det gjelder, MÅ være på nest siste plass i ordet.

a. KK/PP/TT

* 1. kk:k

Pekka:Peka- Pekala oon kaks sukkaa

sukka:suka- Sukassa oon iso reikä

viikko:viiko- Viikossa oon 7 päivää

tikku:tiku- Tässä oon kaikki tikut

(korkkee:korkkee-)

* 1. pp:p

pappa:papa- Papan nimi oon Niku

tolppa:tolpa- Harakka istui tolpan päälä

pappi:papi- Papila oon musta hattu

* 1. tt:t

katto:kato- Lintu istui katon päälä

minuutti:minuuti- Minuutissa oon 60 sekyntti(a/i)

kvartti:kvarti- Kvartissa oon 15 minuutti(a/i)

b. K/P/T

1. k:# (dvs. den forsvinner)

olka:ola- Lintu istui olan päälä

jalka:jala- Hällä oon sukka jalassa

poika:poja- Pojan nimi oon Kåre

k:v

joki:jove- Silta mennee joven yli

leuka:leuva- Leuvassa oli parta

sk (ingenting skjer)

1. p:v

napa:nava- Navassa oli roska

tupa:tuva- Harakka istui tuvan päälä

1. t:#/ð/r

setä:seä-/seðä-/serä- Minun se(ð/r)än nimi oon Valli

täti:täi-/täði-/täri- Tä(ð/r)ilä oon kolme lasta

1. – NEN: -SEN

*Punanen* talo oon mettässä *Punasen* talon vieressä seissoo navetta

Hevonen seissoo tallissa Hevosen nimi oon Harmi

Kainulainen assuu Oslossa Kainulaisen histooria oon vanhaa

### 3. Kasusendinger

### Nominativ

(grunnform, ordboksform)

*Lohi* uipi jovessa

### Genitiv

### –n (eiendomsform)

Hän oon Leena*n* mies

Minu*n* poja*n* nimi oon Valli

1. Akkusativ

-n (objektsform)

Mie näjen koira*n* tuola

Hän osti uu(ð/r)e*n* piili*n* (uusi:uu(ð/r)e-)

1. Partitiv (objektsform)

vokalforlenging/-ta/-tä

Sie juot maitto*o*

Tet juotta vettä

Mie rakastan sinnu*u*

Nektende:

Hän ei näje koira*a*

Tytär ei kuule linttu*u*

### Allativ (ytre lokalkasus)

### –le (bevegelse til/mot et sted/område/til)

Pane kupin pöy(ð/r)ä*le* (pöytä:pöy(ð/r)ä-)

Hän meni kaupa*le*

Pojat menthiin jove*le*

(kan også bety ”for/til”)

Leena oon täti minun lapsi*le*

Mie annan kruunun poja*le*

### Adessiv (ytre lokalkasus)

### – la/-lä (på stedet/området)

Kuppi oon pöy(ð/r)ä*lä*

Mie istun tooli*la*

(kan også bety ”hos”)

Kirja oon Peka*la*

Jf. Peka*la* oon kirja

1. Ablativ (ytre lokalkasus)

-/lta/–ltä (bevegelse fra stedet/området)

Mie otan kupin pöy(ð/r)ä*ltä*

Hän noussee tooli*lta*

1. Illativ (indre lokalkasus)

talo > tal-o > tal-h-o > talho-on > talhoo-n > talhoon

–haan /-heen/-hiin/-hoon/-huun/-hyyn/- hään /-höön

(uttrykker bevegelse inn i noe)

Menen kirkhoon/koulhuun/Oslohoon/Perunhaan/Suomheen jne.]

1. Inessiv (indre lokalkasus)

–ssa/-ssä (inne i noe/i)

Kaffi oon kupissa (kuppi:kupi-)

Pöy(ð/r)ässä oon reikä

1. Elativ (indre lokalkasus)

–sta/-stä (uttrykker bevegelse ut av noe/fra)

Hän oon valmis koulusta

Lintu lenttää pesästä

1. Translativ

-ksi (uttrykker forandring, fra én tilstand til én annen)

Vaimo tutki tohturiksi

Tuuli muuttui kovemmaksi

Fääri muuttui punaiseksi

1. Essiv

–na/-nä (angir ofte tidspunkt)

Mie tulen pyhänä

Suomalaiset tulhaan keskiviikkona

Hän tullee vii(ð/r)en kuu(ð/r)en aikana

(angir også en ”som”-tilknytning)

Hän oli pappina kolme vuotta sielä

Hän kuoli nuorena

Ole nyt ihmisenä

Mie olin kippeenä koko viikon

### –t (flertall)

Kaikki poja*t* oon täälä

Tyttäret tulhaan kaupasta

Hän osti uu(ð/r)e*t* sivaka*t* (uusi:uu(ð/r)e-)